

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **23 (1905)**

Heft 121

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnemente:
 Schweiz: Jährlich Fr. 6.
 2tes Semester . . . 3.
 Ausland: Zuschlag des Porto.
 Es kann nur bei der Post
 abonniert werden.
 Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:
 Suisse: un an . . . fr. 6.
 2^e semestre . . . 3.
 Etranger: Plus frais de port.
 On s'abonne exclusivement
 aux offices postaux.
 Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Er erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, Les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Zürcher Kantonalbank in Zürich.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Auf ein Gesuch des Herrn Fürsprecher Römer in Biel, namens des Honoré Lacroix, in Vanchy, Ain (Frankreich), hat der Unterzeichnete verfügt:
 Der unbekannte Inhaber der drei Obligationen Nr. 1535, 1536 und 3648 mit Coupons vom 1. Oktober 1900 auf die Einwohnergemeinde der Stadt Biel wird hiemit gemäss Art. 851 O. R. aufgefordert, dieselben bis und mit dem 1. März 1908 auf der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, widrigenfalls nach Ablauf dieser Frist deren Amortisation ausgesprochen werden wird. (W. 18')
 Biel, den 20. Februar 1905.
 Der Gerichtspräsident: Neuhaus.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

„GERMANIA“, Lebens-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft zu Stettin.
 Wir haben das Rechtsdomizil unserer Gesellschaft für den Kanton Basel-Stadt, unter Aufhebung des bisherigen, Herrn Jean Hess, Kaufmann, Claragraben Nr. 60, in Basel, übertragen. (D. 25)
 Zürich, den 17. März 1905.
 Centralbureau der GERMANIA für die Schweiz,
 Der Direktor: K. Lindt.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1905. 20. März. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Spinnerei Felsenau in Liquidation**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 486 vom 27. Dezember 1904, pag. 1942), ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

Bureau de Courtelary.

20 mars. La raison Paul H. Raiguol, successeur de Henri Raiguol Jeune, fabrication d'horlogerie, à Sonviller (F. o. s. du c. du 26 février 1883, n° 26, page 190), est radiée ensuite de départ du titulaire.

20 mars. La succursale de la maison **Ronco frères**, au Locle, établie à St-Imier, sous la même raison sociale (F. o. s. du c. du 12 septembre 1902, n° 333, page 1329), est radiée d'office ensuite de la radiation de la maison principale.

Bureau de Delémont.

20 mars. Emile Zurbrugg, de Frutigen, à Delémont, et Jules Eckert, de Delémont, y demourant, ont constitué en ce dernier lieu, sous la raison sociale **Zurbrugg et Cie**, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} janvier 1905. Genre de commerce: Combustible en gros et en détail.

Glarus — Glaris — Glarona

1905. 17. März. Die Firma **Peter Bruhin, Weinhandlung**, in Netstal (S. H. A. B. Nr. 159 vom 22. Juli 1894, pag. 645), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau für den Registerbezirk Lebern, in Solothurn.

1905. 10. März. Inhaberin der Firma **L. Galvagni** in Oberdorf (Kt. Solothurn) ist Letizia Galvagni geb. Antoinette, Ehefrau des Adriano Galvagni, von Roveredo, Tirol, in Oberdorf. Natur des Geschäftes: Kolonialwaren- und Weinhandlung. Diese Firma erteilt Prokura an Adriano Galvagni, obgenannt.

20. März. Inhaber der Firma **Friedrich Bieri, Handlung**, in Grenchen ist Friedrich Bieri, Händler, in Grenchen. Natur des Geschäftes: Viehware-, Schweine- und Lebensmittel-Handlung.

St. Gallen — St-Gall — San Galle

1905. 18. März. Inhaber der Firma **Arnold-Schmid** in Oberuzwil ist Arnold Schmid, von Egg (Kt. Zürich), in Binz-Oberuzwil. Liegenschaftsagentur, Information, Stellenvermittlung. Binz.

18. März. Die von der Firma **J. Bischofberger & Cie.** in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 172 vom 29. April 1903, pag. 686) an Johannes Bischofberger-Frey erteilte Prokura ist infolge Austrittes und Wegzuges des Prokuristen erloschen.

18. März. **Viehzuchtgenossenschaft Kappel**, Genossenschaft mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 72 vom 26. Februar 1902, pag. 285). Aenderungen

im Vorstand: Präsident: Jakob Forrer in Hintersteig-Kappel; Aktuar: Jakob Giezendanner, auf der Letz, Kappel; Kassier: Rudolf Boesch in Steinenbach-Kappel; Mitglieder: Joseph Hartmann in Berg-Kappel und Kaspar Scherrer in Blomberg-Kappel. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

18. März. Die Firma **Vincenz Haug** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 234 vom 29. Juni 1900, pag. 940) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.
 18. März. Die Firma **Ulrich Kriemler** in St. Georgen, politische Gemeinde Tablat (S. H. A. B. Nr. 376 vom 3. Oktober 1904, pag. 1502) ist infolge Konkurses von Amteswegen gestrichen worden.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano.

1905. 20 marzo. La ditta **Carlo Pfister-Storck**, in Lugano (F. u. s. di c. del 26 dicembre 1904, n° 484, pag. 1934), ha cambiato il suo genere di commercio in: Hôtel Pfister-Belvedere et des Alpes, et Restaurant.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle.

1905. 18 mars. Le chef de la maison **H. Stroubhardt**, à Aigle, est Henri, fils de Jacob Stroubhardt, de Chardonnay sur Morges, domicilié à Aigle. Genre de commerce: Faïences, os, chiffons, vieux fers. Brean: Au Pied du Bourg, à Aigle.

Bureau de Lausanne.

17 mars. Le chef de la maison **M. Monney, successeur de Jenny Bourx**, à Lausanne, est Marie Monney, de Villars-le-Grand, domiciliée à Lausanne. Genre de commerce: Confections pour dames et enfants. Magasin: 12, rue St-François.

17 mars. Auguste Payot, associé en nom collectif dans la société **Payot & Cie**, société lausannoise d'édition, à Lausanne (F. o. s. du c. du 24 novembre 1900, n° 383, pages 1534/1536), s'est retiré de la dite société.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1905. 17 mars. La société en nom collectif **V. Romerio et fils**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 10 mars 1904, n° 98, page 390), s'est dissoute, les associés en opèrent eux-mêmes la liquidation.

17 mars. Le chef de la maison **V. Romerio fils**, à La Chaux-de-Fonds, est Vincent Romerio, de la Chaux-de-Fonds, y domicilié. Genre de commerce: Entreprise de bâtiments et commerce de matériaux de construction. Bureau: Rue Léopold Robert n° 6 a.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers).

20 mars. Lucien-Henri Martin-Kopp, de Couvet, maître-menuisier, Jules-Albert Gurtner, de Couvet, mécanicien, Victor Alirand, de St-Etienne (France), technicien, les trois domiciliés à Couvet, ont constitué à Couvet, sous la raison sociale **L. Martin-Kopp et Cie**, une société en nom collectif qui a commencé le 10 mars 1905. Jules-Albert Gurtner et Victor Alirand sont seuls autorisés à représenter la société. Genre de commerce: Fabrique de petite mécanique. Atelier et bureau: Rue de la Promenade, maison Borel-Ducommun, à Couvet.

Genf — Genève — Ginevra

1905. 17 mars. La raison **Ls. Lagrange**, à Genève, inscrite en dernier lieu pour un commerce d'épicerie et droguerie (F. o. s. du c. du 7 août 1902, n° 294, page 1174), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

17 mars. Dans sa séance du 24 décembre 1904, le Conseil d'administration de la société anonyme ayant pour titre **Banque Suisse et Néerlandaise de Reports**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 4 janvier 1905, n° 3, page 11), agissant en conformité des statuts, a nommé administrateur-délégué, Mr. Jules Giraud (déjà inscrit), actuellement domicilié à Genève, lequel aura la signature sociale pour toutes les opérations de la banque. Il n'a rien été changé à la clause en vertu de laquelle la société peut être également engagée par la signature collective de deux des administrateurs.

17 mars. Les suivants: Madame Veuve Cochand, née Fanny Perrin-jaquet, et ses fils, Arnold Cochand et Paul Cochand, tous d'origine vaudoise, domiciliés à la Servette, ont constitué à la Servette (Commune du Petit-Saconnex), sous la raison sociale **Vve Cochand et fils**, une société en nom collectif, qui a commencé le premier janvier 1905. Genre d'affaires: Industrie des pierres précieuses. Locaux: 17, Chemin Gaberel.

17 mars. La raison **Rolando**, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 8 avril 1904, n° 146, page 581), est radiée ensuite de l'association ci-après contractée.

Les suivants: Laurent-Pierre Rolando, père, et ses deux fils Louis-Pierre Rolando et Alfred-Adrien Rolando, tous trois de Genève et domiciliés à Plainpalais, ont constitué à Plainpalais, sous la raison sociale **Rolando et ses fils**, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} septembre 1904 et a repris depuis cette date la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la maison «Rolando», ci-dessus radiée. Genre d'affaires: Sculpture et décoration en tous genres. Locaux: 14 bis, rue des Bains.

17 mars. La raison **L. Gustin**, marchand de cuirs, à Genève (F. o. s. du c. du 18 août 1883, n° 113, page 888, et du 12 juin 1889, n° 105, page 24), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Gewinn- und Verlust-Rechnung der Zürcher Kantonalbank in Zürich

inklusive ihrer Zweiganstalten

in Affoltern a. A., Andelfingen, Bauma, Bülach, Dielsdorf, Horgen, Meilen, Rüti, Uster und Winterthur

vom Jahre 1904.

Soll
Lastenposten

(Gesetzliche Genehmigung vorbehalten.)

Haben
Nutzposten

		I. Verwaltungskosten.				I. Ertrag des Wechselcontos.	
		24,148 — Entschädigung an die Verwaltungsbehörden.				Diseonto-Schweizer-Wechsel:	
		468,777 05 Besoldungen an die Angestellten u. das Hilfspersonal.				Vereinnahmte Zinsen	1,267,278. 64
		7,468 34 Assekuranz und Unterhalt der Bankgebäude.				Rückdiseonto vom Vorjahre à 4 1/2 %	191,296. 97
		30,225 50 Lokalmiete.				<u>1,458,574. 61</u>	
		21,928 80 Heizung, Beleuchtung, Reinigung und Bewachung.				Abzüglich: Rückdiseonto auf 31. De-	
		69,219 78 Bureau-Anlagen (Druckkosten, Inserate, Abonnemente etc.).				zember 1904 à 4 1/2 %	170,179. 05
		38,626 06 Porti, Depeschen und Konkordatsspesen.				<u>1,288,395</u>	56
		7,965 — Banknoten-Anfertigungskosten (Abrechnung).				Wechsel auf das Ausland:	
		38,189 05 Kosten für Bezüge von Barschaft.				Vereinnahmte Zinsen und Kursgewinne	415,291. 17
		1,998 25 Mobilien: Abschreibung.				Rückdiseonto vom Vorjahre à 3 bis 5 %	72,844. 07
697,311	45	17,841 12 Diverse: Reisespesen, Reparaturen, Entschädigungen etc.				<u>488,136. 24</u>	
						Abzüglich: Rückdiseonto auf 31. De-	
						zember 1904 à 3 bis 5 %	68,614. 03
						<u>419,521</u>	21
		II. Steuern.					1,707,916
		28,655 65 Bundes-Banknotensteuer.					77
192,610	45	163,860 80 Kantonale Banknotensteuer.					
		104 — Liegenschaftsteuer.					
		III. Passivzinsen.				II. Aktivzinsen und Provisionen.	
		<i>a. Auf Schulden in laufender Rechnung.</i>				<i>a. Auf Guthaben in laufender Rechnung.</i>	
		250,073 88 An Checks-Conti.				Von Korrespondenten-Debitoren	85,298 79
		38,701 67 An Korrespondenten-Kreditoren:				Conto-Corrent-Debitoren	310,612 98
		59,062. 77 Bezahlte Zinsen.				Conto-Corrent-Kreditoren	80,763 92
		25,361. 10 Abzüglich: Rückzinsen per 31. Dezem-				Vorschüssen auf Güterliquidationen	825 60
		ber 1904.				Mobilien-Leihkassen	4,261 85
		499,262 03 An Conto-Corrent-Kreditoren.				Gewerhalle	1,179 80
		24,976 55 An Güterliquidationen.				Diverse	18,633 70
		2,207,484 — An Sparkassa-Einlagen.					
						<i>b. Auf andern Guthaben und Anlagen.</i>	
						Von Schuldscheinen mit u. ohne Wechselverbindlichkeit:	
						Vereinnahmte Zinsen und Provisionen	1,183,638. 72
						Zinsrestanzen auf Jahresabschluss	49,045. 57
						Ratazinsen auf 31. Dezember 1904	174,779. 75
						<u>1,407,464. 04</u>	
						Abzüglich: Ratazinsen und Zinsrestanzen	
						vom Vorjahre	278,562. 95
						<u>1,128,901</u>	09
						Von Hypothekaranlagen aller Art:	
						Vereinnahmte Zinsen	7,049,922. 64
						Zinsrestanzen auf Jahresabschluss	800,745. 45
						Ratazinsen auf 31. Dezember 1904	2,783,160. 20
						<u>10,568,928. 29</u>	
						Abzüglich: Ratazinsen und Zinsrestanzen	
						vom Vorjahre	3,520,123. 60
						<u>7,068,699</u>	69
						Von Effekten (öffentliche Wertpapiere):	
						Vereinnahmte Zinsen auf eigenen Effekten	398,438. 10
						Kursgewinne auf eigenen Effekten und	
						Gewinn bei Syndikaten	186,437. 87
						Ratazinsen auf 31. Dezember 1904	62,787. 40
						<u>597,663. 37</u>	
						Abzüglich: Ratazinsen vom Vorjahre	104,193. 45
						<u>493,469. 92</u>	
						Provisionen auf An- und Verkauf von	
						Wertschriften für Rechnung Dritter etc.	17,198. 78
						<u>510,666</u>	65
							9,104,834
							17
						III. Ertrag der Immobilien.	
						Von Bankgebäuden	68,625 80
						Von anderem Grundeigentum, nicht zum eigenen Ge-	
						schäftsbetrieb bestimmt	23,432 50
						<u>92,058</u>	30
						IV. Gebühren und Entschädigungen.	
						Aufbewahrung und Verwaltung von offenen und ver-	
						schlossenen Werttiteln etc.	83,072 16
						Entschädigung für Gestion der Giro- und Abrechnung-	
						stelle der schweiz. Emissionsbanken	10,000 —
						Entschädigung für Gestion der Abrechnungstelle der	
						Zürcher-Banken	4,250 —
						<u>47,322</u>	16
						VI. Eingänge von frühern Abschreibungen.	
						Schweizer-Wechsel	800 —
						Schuldscheine	20 —
						Hypothekar-Anlagen	37 —
						Auf Grundeigentum, nicht zum Geschäftsbetrieb he-	
						stimmt	18,837 10
						<u>19,194</u>	10
						VII. Gewinn-Saldo-Vortrag von 1903	
							165,119 26
						<u>11,136,444</u>	76
11,136,444	76						

Beilage zu der Gewinn- und Verlust-Rechnung der Zürcher Kantonalbank in Zürich vom Jahre 1904.

Verteilung des Reingewinnes von 1904 nach § 23 *) der Statuten.

Der Reingewinn des Rechnungsjahres beträgt (inklusive Vortrag von 1903)	Fr. 1,721,698: 42
Verzinsung des Dotationskapitals von 20 Millionen Franken (vide Beilage Nr. 6)	" 757,000. —
	Fr. 964,698. 42
In den Reservefonds	Fr. 400,000. —
Zur Verfügung der Finanzdirektion des Kantons Zürich	" 400,000. —
	" 800,000. —
Vortrag auf neue Rechnung	Fr. 164,698. 42

*) § 23: Von dem am Jahreschlusse sich ergebenden Reingewinn werden

- a. fünfzig Prozent dem Reservefonds zugeschrieben, bis dieser dem Betrag der Hälfte des Gründungskapitals erreicht haben wird;
- b. vierzig Prozent der Staatskasse zugewiesen;
- c. zehn Prozent dem kantonalen gemeinnützigen Hilfsfonds zugewendet.

Jahresschluss-Bilanz der Zürcher Kantonalbank in Zürich

inklusive ihrer Zweiganstalten
in Affoltern a. A., Andelfingen, Bäuma, Bülach, Dielsdorf, Horgen, Mellen, Rütli, Uster und Winterthur
auf 31. Dezember 1904.

(Gesetzliche Genehmigung vorbehalten.)

Aktiven		Passiven	
I. Kassa.			
	12,000,000		
	8,482,407	Notendeckung in gesetzlicher Barschaft.	
	15,482,407	Uebrige gesetzliche Barschaft.	
	483,500	Gesetzliche Barschaft.	
	485,423	Eigene Noten (vide Beilage Nr. 1).	
	78,021	Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken: 444,500. — In Kassa. 40,923. 18 Bei der Abrechnungsstelle der schweiz. Emissionsbanken, Conto B.	
16,474,351	77	Uebrige Kassabestände.	
II. Kurzfristige Guthaben.			
(Längstens innert 8 Tagen verfügbar.)			
	1,201,098	Schweizerische Emissionsbanken-Debitoren.	
	2,287,305	Korrespondenten-Debitoren.	
	64,824	Conto zwischen Hauptbank und Zweiganstalten (Saldo).	
8,631,217	02	Diverse Coupons.	
III. Wechselforderungen.			
Disconto-Schweizer-Wechsel:			
	16,633,802	54 Innert 30 Tagen fällig.	
	10,121,490	17 " 31-60 " " "	
	7,859,980	66 " 61-90 " " "	
	416,113	15 In über 90 " " "	
35,031,386	52		
Wechsel auf das Ausland:			
	3,809,445	75 Innert 30 Tagen fällig.	
	5,590,487	" 31-60 " " "	
	4,460,198	83 " 61-90 " " "	
	126,707	95 In über 90 " " "	
49,088,176	10		
IV. Andere Forderungen auf Zeit.			
(Nach 8 Tagen verfügbare Guthaben.)			
	18,491,600	Conto-Corrent-Debitoren mit gedecktem Kredit.	
	34,264,564	Schuldscheine mit und ohne Wechselverbindlichkeit, gedeckte.	
230,940,982	73	Hypothekar-Anlagen aller Art.	
V. Aktiven mit unbestimmter Anlagezeit.			
	7,207,410	Effekten, Obligationen (öffentliche Wertpapiere), laut Inventar, vide Beilage Nr. 2.	
7,714,927	93	Grundeigentum, nicht zum eigenen Geschäftsbetrieb bestimmt.	
VII. Feste Anlagen.			
	111,171	Mobiliar-Leihkasse Zürich.	
	7,291	Mobiliar-Leihkasse, Winterthur. } Kommanditeu und Beteiligungen.	
	26,576	Gewerbeställe.	
	910,000	Immobilien, zum eigenen Geschäftsbetrieb bestimmt.	
1,060,040	10	Mobilien, zum eigenen Geschäftsbetrieb bestimmt.	
VIII. Gesellschafts-Conti (Comptes d'ordre).			
	3,845,879	Ratazinsen und Zinsrestenzen } Vide Detail i. d. Gewinn- auf Aktivposten und Rück- } und Verlust-Rechnung. zinsen auf Passivposten.	
4,602,879	47	Jahreszinsen auf dem Dotationskapital } Vide Beilage von 20 Mill. Franken à 3,785 % } Nr. 6.	
318,462,525	14		
I. Noten-Emission.			
	29,516,500	Noten in Zirkulation	
	483,500	Eigene Noten in Kassa	30,000,000
II. Kurzfristige Schulden.			
(Längstens innert 8 Tagen rückzahlbar.)			
	1,417,198	Kurzfristige Depositen und Kassascheine und andere	
	9,124,185	kurzfristige Schuldscheine (vide Beilage Nr. 5)	
	2,041,620	Checks-Conti	
	5,255,669	Giro-Conti	
	4,246,568	Schweizerische Emissionsbanken-Kreditoren	
	16,666,355	Korrespondenten-Kreditoren	
	16,759,150	Conto-Corrent-Kreditoren (vide Beilage Nr. 3)	
	106,312	Sparkassa-Einlagen (vide Beilage Nr. 4)	
	2,817	Verfallene, noch nicht erhobene Zinsen	
	2,817	Ausstehende Coupons vom Dotationskapital	53,619,778
III. Wechselschulden.			
	6,000	Eigene Wechsel	
	3,615,625	Tratten und Akzeptationen	3,621,625
IV. Andere Schulden auf Zeit.			
(Mit Rückzahlungsfrist von länger als 8 Tagen.)			
	723,468	Conto-Liquidationen für Rechnung Dritter	
	49,566,920	Sparkassa-Einlagen (vide Beilage Nr. 4)	
	57,455,000	Obligationen, welche im Laufe des nächsten Kalender- jahres fällig oder nach erfolgter Kündigung rück- zahlbar sind	
	85,583,000	Obligationen mit Rückzahlungsfrist von länger als einem Jahre	193,328,388
V. Gesellschafts-Conti (Comptes d'ordre).			
	288,793	Rückdisconto auf Aktivposten } vide Detail in der Gewinn- Ratazinsen auf Passivposten } und Verlust-Rechnung	
	1,714,115	Ratazinsen auf dem Dotationskapital bis 31. Dezember 1904 (vide Beilage Nr. 6)	
	55,625	Zu verteilender Reingewinn für das Rechnungsjahr 1904 Fr. 757,000. — Zur Verfügung der Finanzdirektion des Kantons Zürich " 400,000. —	
	1,157,000		3,165,583
VI. Eigene Gelder.			
	20,000,000	Eiubezahltes Kapital	
	9,562,500	Ordentlicher Reservefonds (Zuweisung vom Jahre 1904 inbegriffen)	
	164,693	Gewinn-Saldo-Vortrag auf das Jahr 1905	29,727,193
	318,462,525		318,462,525

Beilagen zu der Jahresschluss-Bilanz der Zürcher Kantonalbank in Zürich auf 31. Dezember 1904.

Beilage Nr. 1. Noten-Status auf 31. Dezember 1904.

	Emission	In Kassa	In Zirkulation
4,755 Noten von Fr. 1000 =	Fr. 4,755,000	205,000	4,550,000
9,060 " " " 500 =	" 4,530,000	91,000	4,439,000
137,800 " " " 100 =	" 13,760,000	123,500	13,631,500
139,100 " " " 50 =	" 6,955,000	59,000	6,896,000
290,515 Noten	Fr. 30,000,000	483,500	29,516,500

Beilage Nr. 3. Conto-Corrent-Kreditoren.

§ 34 des Geschäfts-Reglementes lautet:
"Für Einlagen und Bezüge in Conto-Corrent kann der Bankrat ein Minimum des Betrages und für Rückzahlung grösserer Summen die Bankkommission eine Voranzeige bedingen."

Die Conto-Corrent-Kreditoren zerfallen in:
b. 2887 Conti mit einem Guthaben im Gesamtbetrag von Fr. 16,666,355. 59
eventuell nach 8 Tagen, aber in der Regel innert 8 Tagen rückzahlbar.

Beilage Nr. 4. Sparkasse.

§ 8 des Sparkassa-Reglementes lautet:
Die Sparkassa leistet auf Verlangen Rückzahlungen:
a. Ohne vorherige Kündigung, wenn die zurückzahlende Summe Fr. 200 nicht übersteigt, jedoch dürfen (vorbehaltlich lit. b) innerhalb 30 Tagen im ganzen nicht mehr als Fr. 200 zurückgezogen werden.
b. Einen Monat nach erfolgter Kündigung, wenn der zurückzahlende Betrag Fr. 200 übersteigt; indessen werden solche Beträge, solange die Kantonalbank nicht etwas anderes anordnet, auf Verlangen auch sofort, jedoch unter Abzug eines Monatszinses für den die Summe von Fr. 200 übersteigenden Betrag, ausbezahlt.
Ausnahmsweise kann die Bank bei Geldkrisen für Rückbezüge in jedem Betrag eine Kündigung bis auf vier Monate bedingen.

Die Sparkassa-Einlagen zerfallen in:
a. 52,420 Einleger-Conti mit einem Guthaben bis auf Fr. 200 Fr. 3,635,950. 80
56,616 Einleger-Conti mit einem Guthaben über Fr. 200, je Fr. 200 13,128,200. —
Unter allen Umständen innert 8 Tagen rückzahlbar Fr. 16,759,150. 80
c. 56,616 Einleger-Conti, das Guthaben über Fr. 200, nach 8 Tagen
rückzahlbar 49,566,920. 50
Fr. 66,326,071. 30

Beilage Nr. 5. Kurzfristige Depositen und Kassascheine.

Auf 31. Dezember 1904 betragend Fr. 1,417,198. 86
Die Depositscheine lauten u. a.:
„Die Rückzahlung erfolgt in der Regel ohne vorherige Kündigung; die Kantonalbank kann sich indes für den Rückbezug eine Voranzeige von längstens 14 Tagen ausbedingen.“

Beilage Nr. 6. Verzinsung des Gründungskapitals.

Zins von Fr. 14,000,000. — à 3,785 % pro 1904 Fr. 529,900. —
Bezahlte Coupons auf Fr. 6,000,000 à 3 3/4 % 227,231. 25
Ausstehende Coupons auf Fr. 6,000,000 à 3 3/4 % u. 4 % 2,817. 50
0,085 % Zinsdifferenz (3 3/4 % : 3,785 %) auf 6,000,000 2,100. —
Ratazinsen vom 1. Okt. bis 31. Dez. 1904 auf Fr. 6,000,000 à 3 3/4 % 55,625. —
Fr. 817,673. 76

Abzüglich:
Ausstehende Coupons per 31. Dezember 1903 Fr. 5,048. 75
Ratazinsen vom 1. Oktober bis 31. Dezember 1903
von Fr. 6,000,000. — à 5 1/4 % 55,625. —
Fr. 757,000. —

Beilage Nr. 7. Eventuelle Verbindlichkeiten.

Weiter begehene, noch nicht verfallene Wechsel Fr. 800,198. 70

Beilage Nr. 2. Effekten-Verzeichnis.

Bezeichnung	Nominalwert	Kurs	Schätzungswert	Bezeichnung	Nominalwert	Kurs	Schätzungswert
Obligationen.				Uebertrag			
4 1/2 % Oblig. Kanton Zürich 1900	217,000	100	217,000	4 1/2 % Oblig. Basler Handelsbank	1,000	100	1,000
4 1/2 % " " " 1901	67,000	100	67,000	3 1/2 % " " " "	1,000	98	980
3 1/2 % " " " 1898	76,000	98	74,480	4 1/2 % " " " "	11,500	100	11,500
3 1/2 % " " " 1899	14,000	98	13,720	3 1/2 % " " " "	11,000	98	10,760
3 1/2 % " " " 1905	8,000	98	7,840	3 1/2 % " " " "	96,000	98	94,080
3 1/2 % " " " 1897	82,000	96	78,720	4 1/2 % " " " "	10,000	100	10,000
4 1/2 % " " " Basel-Land	5,000	100	5,000	3 1/2 % " " " "	97,000	98	95,060
3 1/2 % " " " Bern	2,500	85	2,125	3 1/2 % " " " "	10,000	96	9,600
3 1/2 % " " " Graubünden 1901	21,000	96	20,160	3 1/2 % " " " "	4,000	96	3,840
4 1/2 % " " " St. Gallen 1900	2,000	100	2,000	4 1/2 % " " " "	1,000	92	920
3 1/2 % " " " " 1897	1,000	96	960	4 1/2 % " " " "	8,500	100	8,500
3 1/2 % " " " " 1902	11,000	96	10,560	3 1/2 % " " " "	2,000	98	1,960
3 1/2 % " " " " 1903	8,000	98	7,880	3 1/2 % " " " "	13,000	96	12,480
3 1/2 % " " " " 1895	7,000	94	6,580	3 1/2 % " " " "	9,000	98	8,820
3 1/2 % " " " Schwyz 1891	8,000	98	7,840	3 1/2 % " " " "	10,000	96	9,600
4 1/2 % " " " Stadt Zürich 1900	41,000	100	41,000	3 1/2 % " " " "	5,000	98	4,900
3 1/2 % " " " " 1889	89,000	95	84,550	3 1/2 % " " " "	5,000	98	4,900
3 1/2 % " " " " 1894	89,500	95	84,525	3 1/2 % " " " "	10,000	98	9,800
3 1/2 % " " " " 1898	63,500	95	60,325	4 1/2 % " " " "	10,000	100	10,000
4 1/2 % " " " Gemeinde Ausersthli	1,000	100	1,000	4 1/2 % " " " "	5,000	100	5,000
3 1/2 % " " " Kirchgemeinde Neumünster	5,000	98	4,900	3 1/2 % " " " "	30,000	100	30,000
4 1/2 % " " " Politische Gemeinde Kloten	2,200	100	2,200	3 1/2 % " " " "	1,500	98	1,470
4 1/2 % " " " Politische Gemeinde Wetzikon	3,500	100	3,500	3 1/2 % " " " "	15,000	98	14,700
3,6 u. 1 1/2 % " " " Stadt Winterthur	500	100	500	3 1/2 % " " " "	5,000	96	4,800
3 1/2 % " " " " 1903	620,500	94	583,270	3 1/2 % " " " "	10,000	93	9,300
3 1/2 % " " " Politische Gemeinde Zollikon	85,000	98	83,300	4 1/2 % " " " "	5,000	100	5,000
4 1/2 % " " " Einwohnergemeinde Baden	1,000	100	1,000	4 1/2 % " " " "	18,000	100	18,000
4 1/2 % " " " Stadt Biel 1900	1,000	100	1,000	4 1/2 % " " " "	9,000	100	9,000
4 1/2 % " " " Stadt Luzern 1899	1,000	100	1,000	3 1/2 % " " " "	24,500	93	22,875
3 1/2 % " " " " 1903	11,000	95	10,450	3 1/2 % " " " "	3,000	96	2,880
4 1/2 % " " " Schulgemeinde St. Gallen	3,000	100	3,000	4 1/2 % " " " "	4,500	100	4,500
3 1/2 % " " " Politische Gemeinde St. Gallen	8,000	98	7,840	3 1/2 % " " " "	2,200	98	2,156
3 1/2 % " " " Einwohnergemeinde Schaffhausen	5,000	95	4,750	3 1/2 % " " " "	8,500	96	8,160
4 1/2 % " " " Aktiengesellschaft Leu & Cie.	51,000	100	51,000	3 1/2 % " " " "	158,000	97	153,260
3 1/2 % " " " " "	289,500	98	283,710	3 1/2 % " " " "	1,228,000	93	1,142,970
3 1/2 % " " " " "	18,000	96	17,280	3 1/2 % " " " "	298,000	98	292,080
3 1/2 % " " " Bank in Zürich	3,000	98	2,940	3 1/2 % " " " "	28,000	98	27,560
4 1/2 % " " " Eidgenössische Bank A-G	2,000	100	2,000	3 1/2 % " " " "	633,500	96	608,160
3 1/2 % " " " " "	13,000	98	12,740	4 1/2 % " " " "	13,000	100	13,000
3 1/2 % " " " Schweiz Bankverein	10,500	96	10,080	4 1/2 % " " " "	1,000	100	1,000
4 1/2 % " " " " "	71,000	100	71,000	3 1/2 % " " " "	24,000	98	23,520
3 1/2 % " " " " "	42,000	98	41,160	3 1/2 % " " " "	23,000	98	22,600
3,6 % " " " " "	5,000	97	4,850	3 1/2 % " " " "	5,000	96	4,800
4 1/2 % " " " Schweiz Kreditanstalt	5,000	100	5,000	3 1/2 % " " " "	9,000	96	8,640
3 1/2 % " " " " "	8,000	98	7,840	4 1/2 % " " " "	35,000	100	35,000
3 1/2 % " " " " "	55,000	98	53,800	4 1/2 % " " " "	95,000	100	95,000
3 1/2 % " " " Schweiz Volksbank	5,000	100	5,000	4 1/2 % " " " "	41,000	100	41,000
3 1/2 % " " " " "	88,500	98	81,880	3 1/2 % " " " "	4,000	80	3,200
3 1/2 % " " " " "	5,000	96	4,800	3 1/2 % " " " "	109,000	98	106,820
4 1/2 % " " " Bank für elektr. Unternehmungen	17,000	100	17,000	3 1/2 % " " " "	23,000	85	19,550
4 1/2 % " " " " "	229,000	100	229,000	4 1/2 % " " " "	5,000	98	4,900
4 1/2 % " " " Bank für orient. Eisenbahnen	16,500	100	16,500	4 1/2 % " " " "	6,500	98	6,370
4 1/2 % " " " Gewerhebauk Zürich	88,500	100	88,500	4 1/2 % " " " "	9,000	98	8,820
3 1/2 % " " " " "	20,500	98	20,090	4 1/2 % " " " "	5,000	98	4,900
4 1/2 % " " " Hypothekbank Zürich	3,000	100	3,000	4 1/2 % " " " "	1,000	98	980
4 1/2 % " " " Inkasso- und Effektenbank	2,000	100	2,000	4 1/2 % " " " "	3,000	98	2,940
4 1/2 % " " " " "	25,000	100	25,000	4 1/2 % " " " "	1,000	98	980
4 1/2 % " " " " "	5,000	98	4,900	4 1/2 % " " " "	16,000	98	15,680
4 1/2 % " " " Leihkasse Enge	21,000	100	21,000	4 1/2 % " " " "	10,000	100	10,000
3 1/2 % " " " " "	7,000	98	6,860	4 1/2 % " " " "	6,000	98	5,880
4 1/2 % " " " Leihkasse der Stadt Zürich	1,000	100	1,000	4 1/2 % " " " "	28,400	98	27,832
3 1/2 % " " " " "	10,000	98	9,800	4 1/2 % " " " "	2,500	37	2,542
4 1/2 % " " " Spar- u. Leihkasse Ausersthli-Wiedikon	500	100	500	4 1/2 % " " " "	8,500	98	8,330
3 1/2 % " " " " "	6,000	98	5,880	4 1/2 % " " " "	2,500	98	2,450
4 1/2 % " " " Zürcher Depositenbank	19,000	100	19,000	4 1/2 % " " " "	10,000	95	9,500
4 1/2 % " " " Bank in Winterthur	6,000	100	6,000	4 1/2 % " " " "	4,000	98	3,920
4 1/2 % " " " Hypothekbank Winterthur	4,500	100	4,500	4 1/2 % " " " "	20,000	128	25,600
4 1/2 % " " " " "	106,500	100	106,500	3 1/2 % " " " "	90,000	128	115,200
3 1/2 % " " " " "	109,000	98	106,820	3 1/2 % " " " "	500	128	640
3 1/2 % " " " " "	1,300	96	1,248	5 1/2 % " " " "	10,000	35	3,500
4 1/2 % " " " Aargauische Bank	10,000	100	10,000	2 1/2 % " " " "	10,000	85	8,500
4 1/2 % " " " Bank in Baden	25,000	100	25,000	5 1/2 % " " " "	1,000	100	1,000
3 1/2 % " " " " "	1,000	98	980	4 1/2 % " " " "	200,200	190	190,190
4 1/2 % " " " Bank in Zofingen	13,000	100	13,000	Obligationen			7,017,220
3 1/2 % " " " " "	30,000	98	29,400	1001 Aktien Jura-Simplon-Bahn			190,190
4 1/2 % " " " Bank für Transportwerte, Basel	2,000	100	2,000	TOTAL			7,207,410
Uebertrag				2,724,383			

Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Regie des annonces:
Rodolphe Mosse, Zurich, Bern, etc.

LUGANO
HOTEL & PENSION SEEGER
2 Minuten vom Bahnhof, in aussichtsreicher, sonniger Lage. Moderner Komfort. Zentral-Warmwasser-Heizung. Elekt. Licht. Vorrügl. Verpflegung. Pensionspreis von Fr. 7.— an.
(431) Familie Seeger.

Birsigthalbahn
Infolge der bevorstehenden Eröffnung des elektrischen Betriebes ist die hiesige Verwaltung in der Lage, mehrere ihrer Tramwaylokomotiven (G. 3) für 1 m Spurweite in einigen Monaten zu veräußern. Dieselben sind von der Schweiz. Lokomotiv-Fabrik zu Winterthur geliefert worden, sind mit der automatischen Niederdruckbremse ausgerüstet und befinden sich in durchaus gutem Zustande. Das maximale Dienstgewicht beträgt rund 15,5 Tonnen und besitzen die Lokomotiven drei Achsen. Reflektanten haben Gelegenheit, die Lokomotiven zur Zeit noch im Betrieb zu beobachten. Auskünfte erteilt die Betriebsdirektion der Birsigthalbahn, Binningerstrasse 11.
Basel (Schweiz), den 20. März 1905. (700)

WER
die berühmten Mimeographen-Papiere
CORONA CIVICA
kennst, kauft keine andern Vorvielfältigungspapiere mehr.
Warum?
CORONA CIVICA trocknet augenblicklich
CORONA CIVICA gibt tadellos saubere Abzüge
CORONA CIVICA ermöglicht schnellstes Arbeiten
CORONA CIVICA wird in zehn Nuancen geliefert
Diese Papiere sind hochelegant und jede Firma, welche darauf hält, dass ihre Mitteilungen chic in die Welt hinaus gehen, wird CORONA CIVICA verwenden.
GEBRÜDER HUBER, WINTERTHUR.
Musterhefte und Preisliste, sowie Musterblätter zur praktischen Prüfung senden wir auf Wunsch prompt. [59]